

LIV Congresso Internazionale della Società di Linguistica Italiana

Corpora e studi linguistici

8-10 Settembre 2021 – Università degli Studi di Firenze e Accademia della Crusca
Congresso online – piattaforma Underline

Programma

Mercoledì 8 settembre

SESSIONE PLENARIA 1	
10:00 - 10:30	Apertura del congresso
10:30 - 11:30	11. RELAZIONE SU INVITO Gu Yueguo (The Chinese Academy of Social Sciences) <i>Segmenting and annotating multimodal corpus: inspirations and principles from the traditional Chinese medicine</i>
11:30 - 12:00	O1. Claudio Iacobini ¹ , Paolo D’Achille ² (¹ Università di Salerno; ² Università Roma Tre) <i>Il corpus MIDIA: concezione, realizzazione, impieghi</i>
12:00 - 12:30	O2. Federica Cominetti ¹ , Alessandro Panunzi ² , Edoardo Lombardi Vallauri ¹ , Lorenzo Gregori ² (¹ Università Roma Tre; ² Università di Firenze) <i>IMPAQTS: un corpus di discorsi politici italiani annotato per gli impliciti linguistici</i>
12:30 - 13:00	O3. Rita Sala ¹ , Luca Des Dorides ² , Carlo Cecchetto ^{1,3} (¹ Structures Formelles du Langage, Univ. Paris 8 & CNRS; ² ISSR; ³ Univ. di Milano-Bicocca) <i>Corpus LIS - La storia linguistica e sociale della comunità Sorda nell’analisi delle interviste ad anziani Sordi segnanti</i>

13:00 - 14:00 *Pausa pranzo*

SESSIONE DEMO A (Corpora internazionali) – Domande e risposte	
14:00 - 15:30	D1. Julia Kaiser (Institut für Deutsche Sprache, Mannheim) <i>The Research and Teaching Corpus of Spoken German (FOLK) and the Database for Spoken German (DGD)</i>
	D2. Nikolay Korotaev, Vera Podlesskaya (Russian State University for the Humanities) <i>Russian oral discourse through the lens of a multichannel corpus</i>
	D3. Anne Lacheret-Dujour ¹ , Sylvain Kahane ¹ , Paola Pietrandrea ² (¹ Université Paris Nanterre, Laboratoire Modyco; ² Université de Lille, STL) <i>Rhapsodie, a prosodic and syntactic treebank for spoken French</i>
	D4. Takehiko Maruyama (Senshu University / National Institute for Japanese Languages and Linguistics) <i>Design and Analyses of Japanese Speech Corpora</i>
	D5. Heliana Mello ¹ , Tommaso Raso ¹ , Sandra Aluisio ² , Tony Berber Sardinha ³ , Mark Davies ⁴ , Cláudia Freitas ³ , Charlotte Galves ⁵ , Miguel Oliveira ⁶ (¹ UFMG; ² USP; ³ PUC, São Paulo; ⁴ Brigham Young University; ⁵ Unicamp; ⁶ UFAL) <i>Brazilian Portuguese: Spoken, Written and Diachronic Corpora</i>

D6. Salvador Pons ¹ , Margarita Borreguero ² (¹ Universidad de Valencia, ² Universidad Complutense de Madrid) <i>Corpus Val.Es.Co. 3.0</i>
D7. Victoria Vázquez Rozas (Universidade de Santiago de Compostela) <i>ESLORA: un corpus de español hablado en Galicia</i>

15:30 - 16:30 SESSIONE DEMO B (Corpora italiani) – Domande e risposte	
D8. Marco Biffi, Francesca Cialdini (Università di Firenze) <i>Banche dati per il trasmesso: il LIR e il LIT</i>	
D9. Giorgina Cantalini (Civica Scuola di Teatro Paolo Grassi) <i>Corpus Multimodale Annotato per lo studio della gestualità co-verbale nel parlato parlato e nel parlato recitato</i>	
D10. Emanuela Cresti, Lorenzo Gregori, Massimo Moneglia, Carlota Nicolas, Alessandro Panunzi (Università di Firenze) <i>Corpus dell'Italiano Parlato LABLITA; Corpora comparabili delle lingue romanze parlate (C-ORAL-ROM); Corpora didattici dello spagnolo (CORDIAL); Data Base interlinguistico dell'articolazione dell'informazione (DB-IPIC)</i>	
D11. Francesca M. Dovetto ¹ , Alessia Guida ¹ , Anna Chiara Pagliaro ¹ , Raffaele Guarasci ² , Simona Trillocco ¹ , Sundra Sorrentino ¹ , Lucia Raggio ¹ (¹ Università Federico II, Napoli, ² ICAR CNR) <i>Corpora di italiano parlato patologico dell'età adulta e senile: CIPPS, CIPP-ma, CIPP-mci</i>	
D12. Eugenio Gorla ¹ , Caterina Mauri ² , Massimo Cerruti ¹ , Silvia Ballarè ¹ (¹ Università di Torino; ² Università di Bologna) <i>Il corpus KIParla</i>	
D13. Cristina Onesti, Carla Marellò, Manuel Barbera, Elisa Corino (Università di Torino) <i>Corpora.unito; I corpora VALICO e VINCA</i>	
D14. Fabio Tamburini (Università di Bologna) <i>I corpora del FICLIT, Università di Bologna</i>	

SESSIONE PLENARIA 2	
16:30 - 17:00	O4. Rachele Sprugnoli ¹ , Matteo Pellegrini ² , Marco Passarotti ¹ , Flavio Massimo Cecchini ¹ (¹ Università Cattolica del Sacro Cuore, Milano; ² Università di Bergamo) <i>EvaLatin 1.0: un Corpus per la Valutazione delle Tecnologie del Linguaggio Applicate al Latino</i>
17:00 - 17:30	O5. Chiara Alzetta ^{1,2} , Felice Dell'Orletta ¹ , Simonetta Montemagni ¹ , Giulia Venturi ¹ (¹ ILC-CNR; ² Università di Genova) <i>Esplorazioni di treebank multilingue per studi tipologici</i>
17:30 - 18:00	O6. Philippe Martin (Université Paris Diderot) <i>Intonation of telephone conversations in a Customer Care Service</i>

Giovedì 9 settembre

SESSIONE PLENARIA 3	
10:00 - 11:00	12. RELAZIONE SU INVITO Bas Aarts (University College London) <i>Corpus-based research in English grammar</i>
11:00 – 11:30	O7. Anna-Maria De Cesare (Università di Basilea) <i>La concezione delle congiunzioni e degli avverbi nella linguistica dei corpora</i>
11:30 - 12:00	O8. Vittorio Ganfi ¹ , Valentina Piunno ² (¹ Univ. degli Studi Internazionali di Roma; ² Univ. Roma Tre) <i>Diacronia e sincronia delle polirematiche con struttura preposizionale: un'analisi su corpora</i>
12:00 - 12:30	O9. Angela Ferrari ¹ , Letizia Lala ² , Filippo Pecorari ¹ (¹ Universität Basel, ² Université de Lausanne) <i>La punteggiatura italiana attraverso i corpora. Teoria, sincronia e diacronia</i>
12:30 - 13:00	O10. Iørn Korzen (Copenhagen Business School) <i>Cosa ci rivelano i corpora sulla complessità testuale dell'italiano?</i>
13:00 - 14:00	<i>Pausa pranzo</i>
SESSIONE WORKSHOP (sessioni parallele)	
W1	<u>Apprendere e insegnare: il ruolo dei corpora (GISCEL)</u>
W2	<u>La linguistica forense dalla ricerca scientifica alla pratica legale</u>
W3	<u>La modalità parlata e il suo ruolo nei modelli grammaticali</u>
W4	<u>Le patologie del linguaggio: studi e risorse tra crossdisciplinarietà e interdisciplinarietà</u>
W5	<u>Ibridismo: per una sistematizzazione epistemologica</u>
W6	<u>Agire con le-parole e non solo. indagini empiriche nelle diverse prospettive teoriche e metodologiche</u>

Venerdì 10 settembre

SESSIONE PLENARIA 4	
10:00 - 11:00	<p align="center">13. RELAZIONE SU INVITO Mirko Tavoni (Università di Pisa) <i>Allestimento, sviluppo e fruizione di DanteSearch, corpus delle opere volgari e latine di Dante con annotazione morfologica e sintattica</i></p>
11:00 - 11:30	<p>011. Paola Manni^{1,2}, Rossella Mosti³ (¹Accademia della Crusca; ²Università di Firenze; ³OVI-CNR) <i>Per Dante. Il VD e i corpora dell'italiano antico</i></p>
11:30 - 12:00	<p>012. Giulio Vaccaro (ISEM-CNR) <i>Rappresentatività e bilanciamento in un corpus di italiano antico: appunti sul Corpus OVI</i></p>
12:00 - 12:30	<p>013. Mariafrancesca Giuliani (OVI-CNR) <i>Sulla diatopicità del repertorio lessicale degli antichi testi italiani</i></p>
12:30 - 13:00	<p>014. Matthias Heinz¹, Lucilla Pizzoli² (¹Universität Salzburg; ²Università degli Studi Internazionali di Roma) <i>L'uso dei corpora elettronici per l'OIM (Osservatorio degli italianismi nel mondo)</i></p>

13:00 - 14:00	<i>Pausa pranzo</i>
---------------	---------------------

14:00 - 15:30 SESSIONE POSTER – Boost (presentazioni rapide)	
P1. Itsuko Fujimura ¹ , Miki Itoigawa ² (¹ Nagoya University; ² Aichi Prefectural University)	<i>The "sex" and the grammatical gender of human nouns in their attributive usage: a French-Spanish contrastive study</i>
P2. Jia Li (Gifu Shotoku Gakuen University)	<i>Interface between Pragmatic Functions and Prosodic Features: Evidence from Chinese Mandarin Negative Marker bushi</i>
P3. Iolanda Alfano ¹ , Violetta Cataldo ¹ , Loredana Schettino ¹ , Alessandro Ansani ² , Alessandra Chiera ³ , Isabella Poggi ³ , Isora Sessa ² (¹ Università di Salerno; ² Università La Sapienza, Roma; ³ Università Roma Tre)	<i>Corpus CHROME: la codifica multilivello di un corpus audiovisivo</i>
P4. Iolanda Alfano, Loredana Schettino (Università di Salerno)	<i>La gestione dello scambio dialogico in lingua straniera: un'analisi su un corpus multilingue e un corpus di apprendenti</i>
P5. Idea Basile (Università La Sapienza, Roma)	<i>I verbi di dire in italiano: uno studio nella semantica dei frame.</i>
P6. Alfonsina Buoniconto (Università di Salerno)	<i>Il ruolo dei testi paralleli nella costituzione di corpora diacronici comparativi: un esempio per lo studio della codifica degli eventi di moto nelle lingue romanze</i>
P7. Doriana Cimmino (Università di Salerno)	<i>Le funzioni testuali di "ma" e "però": nuove evidenze da un'analisi informativa del parlato informale (DB-IPIC)</i>
P8. Maria De Martino, Giulia Bracco, Alessandro Laudanna (Università di Salerno)	<i>La flessione nominale: un'analisi corpus-based sull'italiano scritto</i>
P9. Maciej Durkiewicz (Università di Varsavia)	<i>Una prima ricognizione su aspetti esecutivi dell'italiano LS dei polonofoni in interazioni con italofofoni. Studio pilota a partire da un corpus in allestimento</i>

P10. Lara Mantovan (Università Ca' Foscari, Venezia) <i>Due mani o una: un caso di variazione fonologica in LIS</i>
P11. Laura Mori ¹ , Giulia Venturi ² (¹ Università degli Studi internazionali di Roma; ² ILC-CNR) <i>Norme italiane di derivazione europea tra direttive dell'UE e leggi nazionali: un'analisi linguistico-computazionale della variazione intralinguistica</i>
P12. Marco Passarotti, Flavio Massimiliano Cecchini, Greta Franzini, Eleonora Litta, Francesco Mambrini, Giovanni Moretti, Paolo Ruffolo, Rachele Sprugnoli (Università Cattolica del Sacro Cuore, Milano) <i>La LiLa Knowledge Base a supporto dell'interoperabilità tra le risorse linguistiche del latino</i>
P13. Giulia Peri, Sabrina Machetti, Paola Masillo (Università per Stranieri di Siena) <i>Corpora di apprendenti e valutazione linguistica. Strumenti per la certificazione dell'italiano di stranieri</i>
P14. Maria Laura Restivo (Università di Bergamo / Università di Pavia) <i>Sulla polifunzionalità degli avverbi paradigmaticizzanti: i casi di "solo", "pure", "anche"</i>
P15. Francesco Romano, Antonio Cammelli (IGSG-CNR) <i>Le risorse della banca dati IS-LeGI per lo studio della lingua del diritto</i>
P16. Gina Russo (Università di Salerno) <i>Percorsi nei corpora di lingua scritta, parlata e del web per lo studio della quantificazione vaga</i>
P17. Eugenio Salvatore (Università per Stranieri di Siena) <i>Anatomia di un depistaggio sulla carta stampata. La lingua dei quotidiani italiani sul fallito attentato dell'Addaura contro Giovanni Falcone (1989): aspetti sintattici e pragmatici</i>
P18. Lucia Tamponi (Università di Pisa) <i>La sezione Sardegna del corpus CLaSSES</i>

15:30 - 16:30 **SESSIONE POSTER – Domande e risposte**

SESSIONE PLENARIA 5	
16:30 - 17:00	015. Naomi Nagy ¹ , Chiara Celata ² (¹ University of Toronto; ² Università di Urbino Carlo Bo) <i>A corpus for studying sociolinguistic variation in Italian in migratory settings: homeland and heritage comparisons</i>
17:00 - 17:30	016. Andrea Listanti ¹ , Jacopo Torregrossa ² , Liana Tronci ¹ (¹ Università per Stranieri di Siena; ² Goethe-Universität Frankfurt) <i>Ordini di acquisizione di strutture VS in italiano L2: uno studio basato sul corpus LIPS</i>
17:30 - 18:00	Chiusura dei lavori